

PART 3: BIDDER'S QUESTIONNAIRE ACTED Tajikistan/ Саволнома барои иштирокчиёни озмун ACTED Тоҷикистон

Date/Санна:

Tender N°/Раками озмун: T/03CQK/60R/A20-21-22-23-25-28-C8/Tadj/12-07-2018/10

A. Company Name/Номи ширкат:

<p>B. Company Owner(s) / Partners full names:/Сохиби ширкат, номи пурраи шарикон</p> <p>1</p> <p>2</p> <p>3</p> <p>4</p>	<p>C. Company Legal Authorized Representative for this Tender/Шахси ҳуқуқии ширкат баро озмун:</p> <p>Complete Name/Номи пурра:</p> <p>Position in the Company/Вазифа дар ширкат:</p> <p>Signature/Имзо: _____</p>
---	---

D. Additional Information about the Company/Маълумотҳои иловагӣ барои ин ширкат:

- 1 Official Date of Registration/Саннаи расмӣ ба кайдгири:
- 2 Company Type / Profession as per Registration/Намуди ширкат/Касб ҳамчун ба кайдгиранда:
- 3 Full Name of the Three Company Representatives/Номи пурраи намояндаҳои 3 ширкат:

Name/Ном	Position/Вазифа	Location/Сурога	Mobile Number/Раками телефон

- 4 Total number of full time employees/Шумораи умумии кормандон:
- 5 Company Telephone Number/Раками телефони ширкат
- 6 Company Fax Number/Раками факс:
- 7 Email Address/Почтаи электрони:
- 8 Have you worked with NGOs before? If Yes, please list them with detailed information/Ое Шумо бо ташкилотҳои гайридавлатӣ кор кардагӣ ҳастед? Агар, ҳа бо маълумотҳои муфассал нависед
- 9 Have you worked on similar types of projects before? If Yes, please list them below with detailed information (if needed please provide separate list):/Оё Шумо дар ҳамин гуна лоиҳа пештар кор карда будед? Агар ҳа бо маълумотҳои муфассал нависед

In Tajikistan/Дар Тоҷикистон	In Europe/Дар Европа	Other/Дигар
------------------------------	----------------------	-------------



10 Bank Accounts/Хисоби бонки:

(Please mention yes or no only)/Танҳо Ҳа ё Не нависед

--	--	--

E. Past Performances/Намоишҳои гузашта:

1 Contract Award History/Таърихи шартномаҳои басташуда

Please the last supply contracts awarded by your company since 2009 up to now/Шартномаҳои охири ширкататон аз соли 2009 ин ҷониб

No/№	Project Description/Шарҳи лоиҳа	Location/Сурога	Partner Name/Номи шарик	Duration/Двомноки	Project Cost (USD)/арзиши лоиҳа
1					
2					
3					
4					
5					

2 Company Assets as of January 1st [2017]:/Дорои корхона аз 1-уми Январии соли 2017

Please list your Company main assets (machine, equipment, premises & warehouses, trucks & heavy machines, production center, etc)/Дорои асосии ширкататонро нависед (мошин, тачхизот, бино ва ғайба, мошини боқаш ва ғайба мошинҳои калонҳаҷм, марказҳои истеҳсоли, ва ғайба)

No	Description/Шарҳ	Location/Address/Сурога	Quantity/Адад
1			
2			
3			
4			
5			

I undersigned, certify that I am the designated legal representative of this Company, that the information provided above is correct and I am aware of the fact that I will be held responsible for providing false information.

I declare and certify that the information above is true and accurate to the best of my knowledge. I understand and accept any false or inaccurate information may result in the cancellation of any offer made by the Bidder, even if discovered later. Бо имзо гузоштани худ тасдиқ менамоям, ки маълумоти дар боло оварда шуда ҳақиқи ҳастанд, ва ман барои пешниҳод намудани маълумот нодуруст уҳдадор ҳастам.

Ном _____

Вазифа: _____

Имзо & Мухр: _____

Санна: _____